

A munkatermelékenység növeléséért

Nálunk, a Gépjavitó Üzemben a munka termelékenysége az a tényező, mely előnyösen, vagy hátrányosan befolyásolja a terv teljesítését. Így határozta meg ezt a tényezőt a vállalat műszaki-üzemeltetési vezetősége abban a beszámolóban, melyet alapszervezetünk elé terjesztett a havi közgyűlésen.

A Pascu Eugen főmérnök által a közgyűlés elé terjesztett beszámoló rávilágított arra, hogy év eleje óta munkaközösségünk a munka termelékenységével kapcsolatos előirányzatát 101 százalékkal valósította meg. Rámutatott, hogy a májusban folytatott lelkis munka nyomán ez az arány körülbelül 3 százalékkal növekedett. De ugyanakkor a beszámoló rávilágított a még mindig fennálló hiányosságokra, amelyek negatívan befolyásolják a termelékenység növekedését. Hiányosságként említtette meg, hogy egyes dolgozók gyakran késve érkeznek munkahelyükre, sőt még igazolatlanul is hiányoznak.

A beszámoló a hallgatóság elé tárta azokat az intézkedéseket is, melyeket a műszaki-üzemeltetési vezetőség a közel jövőben fogantatott az említett hiányosságok kiküszöbölése érdekében. Így például a béreiszámoló és a személyzeti osztály kötelesek dekadonként elemezni az összes dolgozó jelenléti helyzetét a további igazolatlan hiányzások kiküszöbölése végett. Ugyanakkor a műszaki-szervezési intézkedési terv függvényeként kidolgozták azokat a kérdéseket, melyek hozzájárulnak a munkatermelékenység szüntelen növeléséhez.

A villamosenergia fogyasztáshoz mérten — hangsúlyozta

a beszámoló, — elemezni kell a jövőben az első és második műszak termelését, valamint a két váltás közötti különbséget. Ugyanakkor egyes munkahelyeket is át kell szerveznünk a termelési szük keresztmetszetei elkerülése végett. Ezzel párhuzamosan javasoljuk a régi szerkezetek, szerszámok és mérőműszerek ellenőrzését, valamint a kopottak ujjakkal való helyettesítését.

Az alapszervezetünk határozata foglalta a műszaki-üzemeltetési vezetőség javaslatát, melyeknek nagy jelentőségük van a munkatermelékenység további növelésével kapcsolatban. Felhívásainkban a kommunizmus vállalták, hogy minden erejüket és tudásukat latba vetve harcolni fognak a célkitűzés valóra váltásáért.

Hacker Borbála

Két újító

Röpké pillantást vetve az újítások naplójába, két név ölik fel mind sürbben az olvasó előtt. Prost Mihai mester és Hárduş Teodor lakatos neve olvasható majdnem minden oldalon a bejegyzett javítások mellett. De nemcsak újítások száma, hanem azok hatékonysága is kiváló a többi közül.

Prost Mihai kommunista, a gépjavitó mestere, leleményességével, ügyességével, ismertetve a Gépjavitó üzemben, Minijegyzékbe újításait megemlíti, melyek a takarmány szállító és elosztó gép két alkatrésze öntésének módosítását. Hat hónapi munka után az újított alkatrészek öntésénél, Prost Mihai modelljeinek használatával, több mint 20.000 lej takarított meg.

Hasonlóan értékes újítás az is, melynek segítségével a centrifugális vízszivattyú házási esztenderjének a befogó szerkezet használatával a gépjavitó esztenderjének közel 12.000 lej takarított meg évente.

De nemcsak az ügyesség és leleményesség jellemzi Prost Mihait, hanem az is, hogy másokat is jó munkára ösztönöz. L. pen-nyomon segíti a kezde újítások megvalósítását.

ban és kidolgozásában, azért, hogy azok is az önmaguk hasonló legyenek. Szeretik is ezért munkájukat.

Hárduş Teodor lakatos nevével szintén sűrűn találkozunk a naplóban. Sok-sok újítás, közülük legértékesebb a centrifugális szivattyú berendezés tartó oszlopainak módosítására vonatkozó. Az általa tervezett új tartó oszlop gyártásához kevesebb anyag és idő szükséges, ami mintegy 4.600 lejes megtakarítás eredményez egy év alatt. Ha hasonlóan értékes az a négy újítás is, melyeket az istálló gépeit és szolgálati berendezések gyártásánál alkalmazott Hárduş Teodor. A négy újítás révén évente megtakarított 3.600 lej hozzájárul az önköltség csökkentésével kapcsolatos vállalkozásaink megvalósításához.

Mindkét újító — Prost Mihai és Hárduş Teodor — a kiváló esztenderjű és az ügyes lakatos — hasznos tevékenységükkel példát állnak a többi dolgozó előtt. A mi feladatunk — mérnök és technikusok — hogy hozzájáruljunk hasonló újítások megvalósításához.

Stelian Judit mérnök

Terjed az automata hegesztés

Az ország több mint 50 fém- és gépipari üzemében eredményesen alkalmazzák az automata és félautomata hegesztést, amely a kézi hegesztéshez képest 6-7-szeresére növeli a munka termelékenységét. A hajógyártók a szegeszéles helyett ezt a módszert alkalmazzák, a 4500 tonnás teherhajók, valamint más tengeri és folyami hajók építésénél évente több mint 500 kilométer automata és félautomata hegesztést végeznek. A görbültanyag-gyártásban az idén minden vasúti teherkocsinál körülbelül 20 kilométerrel terjesztették ki ezt a hegesztési módot. A fővárosi Vörös Grivica

üzemekben ezzel a módszerrel készült a vegyipari berendezések közül, mint 50 százaléka. A hegesztés minőségét a legkorszerűbb módszerekkel, röntgensugarakkal, rádióaktív izotópokkal, ultrahang alkalmazásával ellenőrzik.

Több vállalatban továbbképző tanfolyamokat szerveztek a hegesztők számára, újabb hegesztő készülékeket szereztek be. A gépjavitók ebben az évben szélesebb körben alkalmazták a kézi és félautomata hegesztési módszert, a szándékukkal közölte hegesztést görbeldomoknál és a salaktörő hegesztési vasalakat készítenek.

Figyelemre méltó eredmények

Az Arădeanca vállalat baba részlegén arra törekednek, hogy fokozzák a termelékenységet.

Ugrászterdi fejlődést jelentett ezen a téren az új típusú, villanymotor meghajtású szelítőló kemence üzembehelyezése az év januárjában, melynek teljesítőképessége 100 százalékkal nagyobb a régi kemencéhez viszonyítva. Számottevő, mintegy 30 százalékos termelékenység emelkedést biztosított a gyártáshoz szükséges nyersanyag-előkészítő gép felszerelése is. Ahhoz, hogy a maximumig kihasználják a kemencék kapacitását, növelni kellett a marirkák számát. Ez irányú feladatuknak is eleget tettek a részleg dolgozói.

Figyelemre méltó eredmények

eléréséhez vezettek a termelékenység emelésénél azok a szervezési intézkedések, amelyeket a gyakorlatban alkalmaztak. Így például szakmai tanfolyamot indítottak a munkások számára. A cél az, hogy értékes ismeretekkel gazdagítsák szakmájukat, hiszen ezáltal nemcsak többet, de jobban is dolgozhatnak. Ez az egyik titka a selejtszázalék csökkentésének a megengedett színvonal alá. Jelentős mértékben hozzájárult a gyártási ütem meggyorsításához a munkahelyek jobb megszervezése, folyamatos ellátása a szükséges nyers- és segédanyagokkal. Ugyancsak ezt a célt szolgálja az az intézkedés, mely szerint mindhárom váltás számára biztosítják a műszaki irányítást.

Lakásról - lakásra

— A Vörös Lobogó villámankéntje —

Sokszor írunk már arról, mind a dícséret, mind pedig az elmarasztalás hangján, hogy mit tesznek az ILLA vállalat dolgozói városunk államosított lakóterületeinek karbantartásáért. Ezúttal az érem másik oldalával foglalkozunk. Azaz, hogy miként gondoskodnak a lakók környezetük, lakóház tisztántartásáról, jó karbantartásáról. Villámankéntjük során megismerhetjük az államosított házat, betérünk a lakásokba és szemlélhetjük, majd levonjuk a megfelelő következtetéseket, amelyekről az alábbiakban számolunk be.

Olyan, mint a pohár

Tiszta, rendezett udvar fogadja a látogatót, a Köztársaság utja 80. számú házban. Ennek a jó benyomással a hatása alatt kopogtatunk be találmára az egyik földszinti lakásba. Takaros, üde fiatalasszonyka nyit ajtót. Kérdőn tekint reánk, amikor elmondjuk jövetelünk okát, készségesen tessékkel benyit a lakásba, a konyhába, majd pedig a szobába.

— Ez a mi lakásunk — mondja, miközben körülmélni, és szeretettel simogatja a mellette forgó két apróság szöszke fejét. Elegendő egy pillantás, hogy meggyőződjünk arról: itt minden rendben van, tiszta, olyan, mint a pohár, ahogy népiesen mondani szokás.

(Folytatás a 2. oldalon)

Jelentés a szántóföldekről

Gyorsítani kell a kukorica kapálását a városkörnyéki kollektív gazdaságokban

A városkörnyéki kollektív gazdaságokban igen nagyok az eltérések a kukorica gondozását illetően. A városi mezőgazdasági tanácshoz beérkezett jelentésekből kitűnik, hogy míg a vladimirescul kollektív gazdaságban az 540 hektár kukorica vetésnél teljes egészében befejezték a harmadik gépi kapálást és 63 hektáron elvégezték a negyedik kapálást is, addig a buzsáki, ujaradi, valamint a Gáj-tanyai kollektív gazdaságokban még nem végeztek a második gépi kapálással sem. A buzsáki kollektív gazdaságban a 462 hektárból csak 134 hektáron, a Gáj-tanyai gazdaságban a 126 hektárból 40 hektáron, az ujaradi kollektív gazdaságban a 487 hektárból csak 280 hektáron kapáltak másodszor géppel. A mikelakai és a szentilányi Augusztus 23 kollektív gazdaságokban javában folyik a harmadik gépi kapálás.

Ami a második kézi kapálást illeti, a városkörnyéki kollektív gazdaságokban a 3.979 hektárból eddig 1.056 hektáron végezték el ezt a munkát. A gazdaságok teljesítménye június 6-ig a következő volt: az ujaradi kollektív gazdaságban 487 hektárból 100 hektárt, a buzsáki gazdaságban 462 hektárból 56 hektárt, a gáji kollektív gazdaságban a 465 hektárból 250 hektárt, a tisa nouăi gazdaságban a 460 hektárból 450 hektárt, a vladimiresculi gazdaságban az 540 hektárból 150 hektárt és az Eminescu gazdaságban a 126 hektárból 50 hektárt kapáltak másodszor kézzel.

Lelekésen dolgoznak

A megyei állami gazdaság a kukorica termesztésére szakosította magát. A gazdaság vezető tanácsa mindent megtehet annak érdekében, hogy földjeikről gazdag, jó és olcsó termést takarítsanak be. Ezt bizonyítja eddigi munkájuk is. Május 31-én az egész kukorica vetésterületen végeztek a második gépi kapálással. Ezt a munkát 18 kultivátorral végezték. Az elmúlt napokban hozzáfűzték a harmadik gépi kapáláshoz, amelyet 251 hektáron végeztek el. A kézi kapáláshoz naponta mintegy 300 dolgozó tevékenykedik, ugyanis a gazdaság vezető tanácsa idejében gondoskodott arról, hogy elegendő munkasort alkalmazzon. Intézkedtek, hogy a dolgozók számára megfelelő szálláshelyet,

zel. Sulyos a lemaradás a kézi kapálást illetően a mikelakai és szentilányi kollektív gazdaságban, ahol június 6-ig még meg sem kezdték ezt a munkát.

A városkörnyéki kollektív gazdaságok vezető tanácsainak és a szakembereknek sokkal nagyobb figyelmet kell fordítani arra, hogy mindenütt szorgalmazzák a kukorica kapálását, hiszen napról-napra mind jobban közeledünk a nyári kalászosgabonák betakarításához s addig még igen sok a benniváló a növénygondozást illetően.

Jól gondozzák a cukorrépat

Vitathatatlan, hogy a cukorrépánál minden egyes kapálás néhány száz kiló hektáronkénti többletermést jelent. A vladimiresculi és a buzsáki kollektív gazdaságok is igyekeznek a cukorrépa jó gondozásával. A vladimiresculiak 40 hektáron befejezték a negyedik kapálást, míg a buzsákiak a 69 hektárból 33 hektáron végeztek a negyedik kapálással.

Megkezdődött a zöldtakarmányok silózása

Kollektív gazdaságainkban mind nagyobb teret hódít a silótakarmány, amely a nyári aszályos időben is kellemes ízű, tápanyagban gazdag takarmányt biztosít az állatoknak. Éppen ezért a kukorica silózása mellett mind több gazdaságban térnek rá a különböző szálasnövények, mint lucerna, rozsa, és más zöldfélék silózására. A buzsáki és a vladimiresculi kollektív gazdaságokban eddig 100 tonna zöldtakarmányt silóztak. A vladimiresculiak 50 hektár rozsa és 10 hektár lucerna termését tárolták silóként a nyári hónapokra. A buzsákiak 40 hektár takarmányrozsa termését silózták az elmúlt napokban. Ajánlatos volna, ha minél több kollektív gazdaságban foglalkoznának a zöldtakarmány silózásával, ami hozzájárul ahhoz, hogy nemcsak mennyiségileg, de minőségileg is jobb takarmányt biztosítsanak a közös tulajdonban lévő állatok számára.

élelmezést biztosítsanak. Ami a második kézi kapálást illeti, ezt a munkát eddig több, mint 200 hektáron végezték el. A második gépi kapálás alkalmával, a terméshozam növelése érdekében 150 hektár területre hektáronként 150 kiló ammoniák műtrágyát szórtak.

A szemeskukorica növénygondozási munkálatai mellett különös figyelmet fordítanak a 135 hektár silókukorica termesztésére is. Itt már befejezték a második kézi kapálást is. A növénygondozási munkálatokban a traktorosok közül példamutatóan dolgoznak a 3-as számú brigádból Chizur Stefan párttag és Plausici Petru tagjelölt, az 1-es számú brigádból Matus Pavel IMSZ tag, a



Egyrészt mellett sorakoznak a megjavított traktormotorok az aradi Gépjavitó üzemben. Boată Gheorghe kommunista és Veiro János ifjúmunkás a kijavított motorok utolsó ellenőrzését végzik, mielőtt felszerelnék őket az alvázakra. Az ő figyelmes, öntudatos munkájuk is jelentékeny mértékben hozzájárul ahhoz, hogy ebben az esztendőben 8 százalékkal kevesebb észrevétel, panasz érkezett az üzemben kijavított motorokra, mint tavaly.

(Kelen Ferenc felvétele)

Bővül a magasfeszültségű villanyhálózat

A magasfeszültségű villanyhálózat nagyarányú bővítése lehetővé tette, hogy egyes helyeken áramellátását — az eddigi kiskapacitású helyi központok helyett — az országos energiatörzsről rendszeres táplálással biztosítsák. Suceava, Ploesti, Băni, Kolozs, Dobruza és más tartományokban nemrég 25 vidéki helységet kapcsoltak be az országos energiatörzshálózatba.

Ennek köszönhetően a szocialista mezőgazdasági üzemek és a dolgozók állandó és jobb áramellátását biztosították, s ugyanakkor jelentős mennyiségű üzemanyagot takarítottak meg. Csak a fenti helységeknek a magasfeszültségű hálózatra történő bekapcsolása révén évente több, mint 900 tonna folyékony üzemanyagot takarítottak meg. A leállított áramtermelő csoportokat a magasfeszültségű hálózattól távol fekvő hegyvidéki falvakban és közszékhelyeken szerezik fel. Ezzel egyidejűleg számos helységben kiépítették a hálózati áramellátást. Több mint 180 helységben bővítették ki az idén a hálózati, 25.000 kollektív házához vezették be a villanyt.

Legújabb események hírek jelentések eseményei

A vád — vád

Együttműködés keresik fel a városunkat, a város, illetve a vidéki színházak művészei. A nálunk is jó hírnevű örvendő bukaresti Ifjúsgárdák vendégerepel a mai napon városunkban, a mikor 5 órakor Stefan Berciu: Acuzarea apără (A vád — vád) című háromfelvonásos színművét mutatják be. Várasszerte már napokkal előbb nagy érdeklődés nyilvánult meg az Ifjúsgárdák Színház vendégjátékáért.

Nemzetközi mérkőzések városunkban

A vasárnapi forduló után ismét szünet áll be a labdarúgó bajnokság A-osztályában, mivel válogatunk június 23-án a dán együttesrel játszik az olimpiai selejtező keretében. Ez idő alatt az A-osztályú csapatok több nemzetközi mérkőzést játszanak. Aradon például két mérkőzésre kerül sor. Június 13-án ugyanis az UTA vendégül látja a Tito-grádi Budućnost (Jugoszlávia) együttest, amely az ottani bajnokság első csoportjában szerepel. Három nappal később, vagyis június 16-án a Cserno More csapata látogat el városunkba, amely az első csoportban játszik a Bolgar Népköztársaságban. Mindkét mérkőzés lejátszására az UTA stadionban kerül sor.

Versenyben

Naponta sokan keresik fel a Helyi Kereskedelmi Szervezet ipari cikkeit árusító 5-ös számú üzletét. Kapható itt a szegő- és varróegység mindenféle termék. Vicas Zaharia elvtárs, az üzlet felelőse elmondta, hogy versenyben vannak a 21-es és a 38-as számú vaskereskedésekkel.

— Az elmúlt hónapban mi kerültünk az élre — mondotta büszkén Vicas elvtárs, majd hozzátette: — Eladási tervünket ugyanis 143 százalékkal valósítottuk meg.

— S ebben a hónapban milyenek a kilátások? — érdekeltük.

— Eddig minden nap teljesítettük az eladási tervet — hangzott a válasz. Az eredmény annak tulajdonítható, hogy az üzlet alkalmazottai udvariasak a vásárlókkal. Egyébként ez kitűnik a panaszoknyóbból is. Idén ugyanis egyetlen panasz sem hangzott el az elárult magatartásról.

KÜLFÖLD RÖL

PARISZ. A szenegáli Nemzetgyűlés ratifikálta a jüggellen afrikai államok vezetőinek Addis-Abeba-i értekezletén elfogadott Alapokmányt.

WASHINGTON. Az AP jelenti: az USA kereskedelmi minisztériumának adatai szerint márciusban viszonylag áprilisban 4 százalékkal csökkent az ország áruexportja.

TEL AVIV. Izraelben 18.000 mérnök és technikus június 6-án kétórás figyelmeztető bérstrejkot tartott.

NEW YORK. Az április 10-én 129 személyrel elsüllyedt Thres-

her amerikai tengeralattjáró katasztrófájának körülményeit vizsgáló bizottság június 6-án bejelentette, hogy befejezte a vizsgálatot és konkluziót az illetékes hatóságok elé terjeszt.

STOCKHOLM. Habib Burgiba, Tunézia elnöke háromnapos délnál látogatása után június 7-én Stockholmba érkezett. A vendéget a repülőtéren Svédország királya, a királyi család más tagjai, miniszterek és különböző személyiségek fogadták.



Gondoskodjunk a jövő évre szükséges jó minőségű vetőmagokról

A mezőgazdaság összes dolgozóinak legfőbb törekvése a mezőgazdasági termelés további gyarapítása. E cél elérésének egyik fontos tényezője a jó minőségű vetőmag.

A terméshozam növelését célzó párt- és kormányintézkedések között fontos helyet foglalnak el és foglalnak el azok, amelyek alapján a kollektív gazdaságok és az állami gazdaságok egyre több nagy hozamu fajvetőmagot és hibridvetőmagot kapnak. Az utóbbi években több nagyhozamu buzaajtó, kettős kukorica-hibrid, újabb o-

potban aratni, mert ez a legtöbb esetben befűléshez és a csírázóképeség elvesztéséhez vezet. A vetőmagtermesztő parcellákat teljesen érett állapotban kell aratni, nagy gondot fordítva arra, hogy a gépekből ne keveredjen be más magvak.

Jól meg kell tisztítani a vetőmagtermesztő parcellákon dolgozó kombájnokat, továbbá a szakszakt és szállító eszközöket. A tárolásra szánt magtá-

raktározás előtt a napraforogó magvak többször állapátójuk és megforgatjuk, hogy a vízhatlalom ne haladja meg a 10-11 százalékot.

BURGONYA. A vetőburgonyát úgy biztosítjuk, hogy kijelöljük a nem kevert értékes fajtakat. E táblákat kötelező módon kijelölni.

Az értékes ültetőanyag biztosításához a vetőburgonyának szánt parcellákat meg kell tisztítani, eltávolítva az idegen növényeket, a csenevész növényeket és a növény-szár a ján megfeketedett, betg növényeket.

A vetőburgonyát a már teljes beérés előtt, a virágzástól számított hozzávetőleg 25-30 nappal bejeli ki kell szedni. A kiszedett burgonyát a napon megszáritjuk, majd osztályozzuk, kiválogatva a vetésre alkalmas jellegzetes formájú és egészséges gumókat.

TAKARMÁNYNÖVÉNY-MAGVAK. Az állattáplálék és az állati termékhhozam növelése megköveteli a fehérjében, vitaminokban és ásványi sókban gazdag, kiegészítő takarmányanyag biztosítását.

Ehhez a takarmánynövény-magvak minél nagyobb választékára van szükség.

(Folytatás a 3-ik oldalon)

Akik jól gazdálkodnak, már most igyekeznek gondoskodni a jövő évre szükséges vetőmagokról. A jó minőségű vetőmag biztosításához nagy figyelmet kell fordítani a vetőmagtermesztő parcellák kijelölésére és gondozására, a vetőmagvak betakarítására, kezelésére, külön tárolására és gondos megőrzésére. E tekintetben rendkívül fontos feladatok hárulnak a tartományi és rajoni mezőgazdasági tanácsokra, a szocialista mezőgazdasági egységek szakembereire.

A legelső teendő az, hogy megvizsgáljuk az 1963-1964. évre szükséges nagyhozamu fajvetőmagok biztosításának módjait. Ha egyes gazdaságok objektív okokból nem tudják biztosítani saját termésükből a vetőmagszükségletet, a mezőgazdasági tanácsok megvizsgálják, hogyan lehet fedezni a tartományi és rajoni viszonylatban a hiányt, hogy egyetlen egység se maradjon jó minőségű vetőmagvak nélkül.

A vetőmagvak minősége, biológiai tulajdonságai és termőképessége csak gondos ellenőrzéssel állapítható meg. Ez egyrészt a mezőn a vetőmagvak céljára alkalmas táblák kijelölésével, másrészt a laboratóriumban a csírázóképeség elemzésével történik. E munka jó elvégzéséhez az szükséges, hogy a tartományi mezőgazdasági tanácsok keretében a szakismeretek feltrissztására szolgáló előadásokat tartanak a vetőmagtáblákat kijelölő mérnököknek és hogy egységesként, növényfajtáként és fajként a mennyiségi szempontból is meghatározzák a beendők. Ezzel a feladattal a legteljesebb, legjobb szakembereket kell megbízni.

Az értékes vetőmagvak biztosításához minden egyes növényfajtánál különleges intézkedésre van szükség.

A KALASZOSOKNAK (buza, árpa, zab, rozs) a most következő időszakban meg kell tisztítani a gabonátáblákat az alapnövénytől eltérő idegen növényektől. Ugyanakkor el kell távolítani az üszögös kalaszoikat is.

Nagy figyelmet kell fordítani a vetőmagtermesztő parcellák aratásának legmefelelőbb időpontjára. Nem szabad a magvakat túlságosan nedves álla-

takat idejében meg kell javítani, kitakarítani és fertőtleníteni, a vetőmagokat pedig fajtánként és szaporításként külön kell elhelyezni. Nyomában az aratás befejezése után a magvakat gondosan kell kezelni, nehogy más magvakal keveredjenek és vékony rétegekben kell elhelyezni, jól elkülönítetten.

KUKORICA. Ahhoz, hogy a kettős hibridvetőmagokat termeszti egységek jó minőségű magvakat adjanak, a szakembereknek figyelemmel kell kísérniük, hogy a hibridizáló parcellákon idejében és jó minőségben elvégezzék az összes növényápolási munkákat és kiváltképpen az anyanövények magtalanítását.

A tartományi és rajoni mezőgazdasági tanácsok kiderjék figyelemmel, hogyan válnak be a kettős hibridkukorikák a termelésben és idejében készítsék el a vetőmagszükségletek tervét, figyelembe véve azokat az övezeteket is, ahol a hibridek nem érnek be. Az ilyen esetekre számítva tartalékolni kell az ország különböző domboos és hegyes vidékeinek megfelelő értékes helyi fajtákból és populációkból származó vetőmagvakat.

AZ ÉVELO HUVELYES MAGVAK. (Borsó, szója, bab, lenese). A magtermesztő parcellákat meg kell tisztítani az idegen növényektől; különösen a borsónál fontos, hogy eltávolítsuk a vadborsót.

Borsómagtermesztő parcellákon a virágzás időszakában fontos teendő a 3 százalékos hektáron aluli kezelet a borsósziszik ellen, 30 kg porit számítva hektáronként.

Közvetlenül a borsó learatása és kicsepeése után el kell végezni a magvak száránéggel történő kezelését. A vezetékos időszakban már szénképezett táblákról származó magvakat csak abban az esetben kezeljük másodszor is, ha az analízis kimutatja a sziszik jelenlétét.

NAPRAFORGÓ. 1964-ben a napraforogó termesztésére szánt terület legnagyobb részét a nagy biológiai értékű és nagy olajtartalmú, első szaporításból származó magvakal fogjuk bevetni. Ahol az első szaporításu vetőmagkészlet nem elegendő, meg kell határozni és ki kell jelölni a legjobb második szaporításu táblákat. E célból a legjobban sikerült növényekből — amelyek egyenletesek és mentesek a penészgomba és a szador támadásaitól — kijelöljük a külön learatandó táblákat. A csírázóképeség biztosítására a

Mejtyk is legyen a sok közül az a lakás, ahová betérünk? Itt egy emeletre vezető lépcső, induljunk el ezen!

Haladunk felfele, amíg az egyik ajtó magára nem vonja figyelmünket. Rajta két szomszéd s egy rövidítés díszleg: 24. 25 lak. Ebben nem volna semmi különös, azonban az ajtó össze-vissza karcolt, úgy véljük érdemes lesz betérni. A folyósóról két ajtó nyílik a lakásokba, de mindkettőt lakat őrzli. Nem beszélhetünk senkivel. Ez azonban nem akadályozza meg azt, hogy véleményét alkothassunk azokról, akik itt, ebben a környezetben élnek. Mert ha nem is szájhagyomány, mégis igen találó a következő mondat: mutasd meg a lakásod, megmondom ki vagy!

Hát itt van mit nézni. A folyósón végig sáros kerékpárnyom húzódik s a két ablak között elhelyezett asztal mellett személt. A baloldali ablak be van zuzva, párkányán pedig néhány jókora törött cserepdarabot halmoztak egymásra a gondatlan lakók. Leemeljük őket onnan, hiszen az udvaron szerte gyermekek játszadoznak s mi lenne, ha megbillenék az egyik cserepdarab...? Erre talán megfogorpeanschi Viorica és Francisc Elena, a két lakás

Mutasd meg a lakásod, megmondom ki vagy! Aztán tovább folytatjuk utunkat. Betérünk a Közúti sziszik utja 78-as számú épületbe.

Hírünk a külföldön

A bukaresti George Enescu Állami Filharmonia zenekara országai körúton van. George Georgescu és Mircea Basarab karmesterekkel és Ion Voicu hegedűművésszel. Az olaszországi közönség nagyra értékeli a román zenel iskolát és előadó művészetet, jól ismeri a bukaresti filharmonikus zenekart, s érdeklődéssel várta hangversenyeit.

A milánói Scalaban június 7-én került sor a George Enescu Állami Filharmonia zenekarának első hangversenyére. Ezt a hangversenyt, mint az Unita írt, túlméletlenül várták az olasz zenekedvelők.

Százhuszonöt évvel ezelőtt született Nicolae Grigorescu, a nagy román festőművész. Ez alkalomból a szófiai kulturális aktiviták klubjában június 5-én ünnepi gyűlést rendezett a bolgár közömművészek szövetsége és a külföldi baráti és kulturális kapcsolatok bizottsága.

Borisz Kojev professzor megtalta Grigorescu életművét. A bolgár nép nagyra becsüli Grigorescu alkotását. A festő mint önkéntes részt vett az 1877-es felszabadító háborúban, megindító képeket festett, amelyek a két testvérnép barátságának be-szédes bizonyítékai — mondotta az előadó.

Ezután levetítették a Nicolae Grigorescu című román kisfilmet.

Hétfélig sportmúsor

ALJALÁBAN KEVÉS SPORTÁGBAN KERÜL SOR VÉLEKEDÉSRE SZOMBATON ÉS VASÁRNAP. VÉROSNOKBAN. CSUPÁN LABDARUGÁSBAN, RÓPLABDÁBAN ÉS KÉZILABDÁBAN MÉRKÖZNEK A CSAPATOK A MINÉL JOBB HELYEZÉS ÉRÉKÉÉRT.

ROPLABDA. A városi róplabda bajnokságban szereplő csapatok két mérkőzést játszanak ezen a délutánon. A Muresul pályán 5 órai kezdettel a Muresul és a Dózsa György együttese találkozik. Róplabda mérkőzésre kerül sor a Teba pályán is. Ugyancsak délután 5 órai kezdettel a Készruhagyár és a Teba csapata mérkőzik.

LABDARUGÁS. A CFR-IRTA csapata a Nagykárolyi Reolita együttesét látja vendégül, a B-osztályú bajnokság keretében. A mérkőzést a Vagonul pályán tartják délután fél hat órai kezdettel.

A városi bajnokságban szombaton délután a következő mérkőzésekre kerül sor: Indagrára — Muresul (Indagrára pályán fél hat órai kezdettel); Motorul — Vladimirescu (Motorul pályán fél hat órai kezdettel). A FZ pályán két mérkőzést játszanak. Negyed ótkor a Victoria és a FZ csapata mérkőzik, majd 18 órakor a városi bajnokság rangadója kerül sor, a Libertatea és a Strungul között.

LABDARUGÁS. A CFR-IRTA csapata a Nagykárolyi Reolita együttesét látja vendégül, a B-osztályú bajnokság keretében. A mérkőzést a Vagonul pályán tartják délután fél hat órai kezdettel.

A Motor Zwicknu labdarugó csapat, az NDK kupagyőztese romániai portájára során csütörtökön Pieseni-en játszott a helybeli Dinamovul. A román csapat 2:1 (0:1) arányban győzött Turcan góllal.

A szociális nemzetközi sakkturnán folytatódott a 4. és 5. forduló játszmái. Kiváló eredményeket ért el Lev Polugajevszkij nagymester, aki legyőzte Haagot és Bukicsot is. A szovjet sakkköz 4,5 ponttal (az 5 lehetségesből) vezet. Utána következnek egy-egy pont hátránnyal Smiszljev és Krogus. Victor Cioec Iota román mester nem volt eredményes ezekben a fordulókban. Vereséget szenvedett a

Ignisca Elena IMSZ-tag a Teba gyár szövetségében dolgozik. Példamutató magatartásával, körültekintő munkájával elnyerte munkatársainak elismerését, megbecsülését. Pedig nem könnyű a gondjaira bízott 12 automata szövetséges kezelése. És emellett az iskolai feladatok teljesítése is foglalkoztatja, hiszen az esti iskola nyolcadik osztályában is (ppen elég tennivaló hárul rá. De itt is becsülettel helytáll.

— Elment valahová — mondják a szomszédok. Így aztán csak az ablakokat vehettük szemügyre. Alig akad üveg az ablakban. Mind a bejárat, mind pedig az ablak több rézkere szottzt személt ócska kéregpapír lemezek borították. — Így volt ez a télen is — bizonygatják többen az udvarból.

Pedig Török Margaretnak volna kitől példát vennie, mert az udvarban akad néhány szép, rendezett lakás is. Öt azonban mindez a legkevésbé sem érdekli, amit egyből saját házatája is tanusit.

Másnap reggel a város déli része felé vettük utunkat. Így jutottunk el a Soarelul utca 9 szám alá. Itt lakik Török Margareta. Sajnos nem találtuk odahaza, pedig érdemes lett volna néhány szót váltani vele.

LABDARUGÁS. Mint ismeretes, a tartományi bajnokságban szereplő Teba együttese Reolita vendégszerepel, ahonnan mindkét pontot el kell hozza, hogy továbbra is megtartsa vezető helyét. A Vagonul Szatmára utazott, ahol a helyi csapattal mérkőzik a Boszállyu bajnokság keretében. Az ICA pályán tartományi bajnoki mérkőzést játszanak fél tizenegy órai kezdettel. Az ICA ugyanis, amely az elmúlt hét végén legyőzte az elővas Teba csapatát, most a Temesvári Törökvs együttesével játszik.

Vasárnap délelőtti 10 órai kezdettel a grádisteli pályán a Forsta és a Vörös Triko együttese találkozik. Délután fél háromkor pedig az UTA fonoda és a Panificatie eömmérkőzést játszik a December 30 stadionban.

A legnagyobb érdeklődés az UTA és a Brassói Steagul rosu közötti A-osztályú mérkőzés iránt nyilvánul meg. A hazai csapat számára mind a négy hátramaradt mérkőzés sorsdöntő. Ezt jól tudják a textiltgyári labdarúgók is és remélik, hogy szíves-jélekkel küzdenek majd a győzelem éérékért.

A legelső csoportban a Német SZK vezet 4 ponttal, a másodikban a Német DK 4 ponttal.

A közép-európai labdarugó kupá negyedöntőiben szerdán két visszavágó mérkőzésre kerül sor. Bécsben az FC Austria 2.0 sor (0:0) győzött a Zeleznicsar Szarajevó ellen, Ostravában pedig a Banik 1:1 arányú döntetlent játszott a Budapesti Vasasal. Az elődöntőbe a Vasas és a Zeleznicsar került be, amelyek nagyobb gólaránnyal győztek az első találkozókn.

Anglia kerékpáros körversenyének részvevői csütörtökön a La Manche partvidéke mentén Hove-tól Bournemouth-ig futottak le a 166 kilométeres negyedik szakaszt. Elsőnek az angol K. Butler érkezett célba. Ideje 3 ó 6 57 p 39 mp. Vele egyidejűleg futottak be a lengyel Surminski, Gazda és Slowinski, a spanyol Erenozaga, a román C. Dumitrescu. A sárka mezt viselő Peter Seisman egy másodperces késéssel ért célba. Ion Stoica 13. Rádulescu 37. Ziegler 49. Neagoe pedig a 65. lett. E szakasz után C. Dumitrescu három helylyel előbbre került az összetett versenyben.

A negyedik szakasz után az egyéni összetett verseny állása a következő: 1. Chisman (Anglia) 21 ó 03 p 29 mp., 2. Lewis (Commonwealth) 10 p 58 mp időhátrány; 3. Hergor (Svájc) 12 p 56 mp., 4. Butler (Anglia) 13 p 07 mp., 5. C. Dumitrescu (RNK) 14 p 05 mp., 6. Stoica (RNK) 14 p 30 mp., 7. Slowinski (LNK) 15 p 03 mp., 8. Perkins (Britannia) 15 p 16 mp., 9. Rádulescu (RNK) 15 p 31 mp. W. Ziegler a 13., Gh. Neagoe pedig az 57. helyen áll.

Az összetett csapatversenyben: 1. Anglia 63 ó 51 p 36 mp., 2. Román NK 17 p 53 mp., 3. Lengyel NK 20 p 31 mp., 4. Britannia, 5. Svájc, 6. Dánia, 7. Spanyolország stb. Tegnap került sor Bournemouth—Paighton között az 5. szakaszra (175 km).

DOZSA GYÖRGY filmszínház: Egy éjszaka az uton. NICOLAE BALCESCU filmszínház: Végeknek egy léggömböt. HERBAK JANOS filmszínház: Ut a kikötő felé. IFJUSAGI filmszínház: Késői könnyek. I. L. CA RAGIALE filmszínház: Flataok. PROGRESUL filmszínház (Uj-arad): Carmela. SOLIDARITATEA filmszínház (Gáj): Tintin és az aranygyapjú titka. MAK-SZIM GORKIJ filmszínház (Mikela): Szilveszter éjszakáján. ILIE PINTILIE filmszínház (Mocsócy-telep): A Középsztár hajnalban meghalt. DECEMBER 30 tizezi filmszínház (szombaton 4, 6 és 8 órákor, vasárnap 3, 5, 7 és 9 órákor): Kereszties lovagok.

Szimfonikus hangverseny. Az aradi Állami Filharmonia szombaton, június 8-án este 8 órákor tartja a Kulturpalota nagytérében az évad XXXVI. szimfonikus hangversenyt. Vezényel: Jan Hugo Huss, zongorán közreműködik Valentin Gheorghiu érdemes művész.

Műsoron: V. Ilac Bănăti benyomások, Mozart 22. számú Esz-dur zongoraversenye, Bach III. zenekari szvit és Debussy Ibéria szimfonikus költemény. Jegyek az ügynőkségnél és a Színház bemutatója. Szombaton, június 8-án este 8 órákor: Căleasca de aur. Vasárnap, június 9-én este 8 órákor: Ce înseamnă să fii onest.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

A CARPATI TURISTAIRODA aradi fiókja június 10-től megkezdte a júliusra szóló üdülő-és gyógyfürdő beutalások árúsitását. Ugyanakkor közöljük, hogy júniusra az alábbi időpontokra még kaphatók beutalók Mamaia-ra: június 11-22, június 19-30 és június 26-30.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

AZ ARADI TARTOMÁNYI MUZEUM. megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, délelőtti 10-11 és délután 5 és 8 óra között, a Kulturpalota épületében, legkevésbé 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a muzeumot. A muzeum alábbi osztályait tekinthetők meg: Képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848-1849-es forradalom múzeuma.

Lakásról — lakásra

— A Vörös Lobogó villámankéje —

(Folytatás az első oldalról.)

A fiatalasszonyka készségesen mutatja meg lakását, majd helyilel kínál bennünket. — Ne vigyék el a gyermekek álmát — mondja tréfából s ezzel máris az apróságokra terelődik a szó.

Megtudjuk, hogy a mellette állógáló kicsiny leánykán kívül egy fiacskája is van, aki mindössze négy hónapos. Az a jó étvágyal táplálkozó fiúcska pedig, aki ott ül a konyhában, az ajtó mellett, unokabácsce. Pillanatnyilag éppen itt tartózkodik náluk.

Azt mondják egyesek — nyilván nem önmellett —, hogy nehéz ott rendet tartani, ahol kicsiny gyermekek vannak. Nos, ezeknek csak azt válaszoljuk: térjenek be a Közúti sziszik utja 80 szám alatt az 5-ös lakásba. Zolcan Nicolaeékhez, nézzék meg a ragyogó padozatot, az új konyha és szoba butort, amelyen nem látni egy porsemet, egy karcolást sem, meg a szépen pingált falakat és aztán fejtegetessék tovább a fentiekkel kapcsolatos mondanivalóikat.

Mutasd meg a lakásod, megmondom ki vagy! Aztán tovább folytatjuk utunkat. Betérünk a Közúti sziszik utja 78-as számú épületbe.

is ékesen bizonyítja. Hiszen valamennyi magán viseli szoros keze és szerető, gondos aszonyi szive nyomát. Mi mást tűzhetnénk meg ehhez, azonkívül, hogy a hozzá hasonló dolgozó házasszonyok tiszteletét és elismerését érdemleik.

Volna kitől példát vennie

Másnap reggel a város déli része felé vettük utunkat. Így jutottunk el a Soarelul utca 9 szám alá. Itt lakik Török Margareta. Sajnos nem találuk odahaza, pedig érdemes lett volna néhány szót váltani vele.

Aki szereti az otthonát...

A Közúti sziszik utja 92 szám alatt a 8. lakás ajtaján kopogtattunk be. Gorun Emilia éppen indulófelebe volt hazulról, de azért szívesen tessék beljebb bennünket.

— Munkába megyek, — mondotta — de még van néhány percem. A férjem éjszakás volt, most itt pihen a konyhában.

Oda tehát be sem térünk, elegendő egy pillantás, hogy meggyőződjünk arról: az ilyen mesterség kicsiny műhelyében mindenütt rend és tisztaság uralkodik. Csakugy, mint a két szobában is. Pedig Gorun Emilának bokros tennivalói vannak. A lakás mellett el kell látnia férjét, aki túrában dolgozik, meg aztán a két iskolás gyermeket. Jómaga a TAPL egyik cukrászdájában dolgozik, ezáltal éppen a délutáni váltásban.

— Nem könnyű feladat helytállni — ismeri el —, azonban, aki szereti otthonát, az igyekszik minél szebbé, kellemesebbé varázsolni a családi fészket. Hogy ő valóban szereti ezt a kedves kis családi otthont, azt a lakásban lévő legkisebb tárgy

Tanulságok

Jónéhány házat, még több lakást kerestünk fel utunk során. 8 örömmel tapasztaltuk, hogy a lakók túlnyomó többsége szerető gondnal államosított házainkat, mivel félve őrzött családi otthonuknak vallják ezeket. Szorgalmas takarítják, csinosítják a lakásokat, — mert így érzik jól magukat bennük, így hozzák napról napra közelebb szívükhez, lelkükhöz hajlékukat. Ezt tapasztalhatunk például a fentiekben kívül az Óvár tér 7 szám alatti 1-es lakásban Dajulescuékénál, a Cuza Vodá 17-19 szám alatt a 2-es és 4-es lakásban Janzon Magdolna és Bergesz Julianna idősebb nyugdíjas asszonyoknál, valamint több más helyen. Az utóbb említett két lakás igen egyszerű, nem is különösen tágas, de ragyogóan tiszta és rendezett. Bárki jól érezné magát bennük.

Ezzel ellentétben akadnak még — ha elvéve is — olyan lakók, akik egyáltalán semmi vagy csak igen csekély gondot fordítanak környezetükre, hajlékukra. Nagy szerepe van ebben, a restség mellett, a hanyagságnak is.

A lakóbizottságokra, a házgondnokokra, az ILLA megbízottaira hárul a feladat, hogy fokozott ellenőrzéssel fedjék fel: kik azok, akik a gondjaira bízott lakásokat elhanyagolják, rongálják. Kötelezniük kell őket az általuk használt épületek rendszeres karbantartására. Mert ez nem csupán az ILLA vállalat s a lakók személyes érdeke, hanem egész városunk, tagabb értelemben véve pedig egész dolgozó népünk ügye is, hiszen az államosított házak valamennyiünk félve őrzött javait képezik.

A BUCSECSBEN

A Vörös Lobogó szerkesztősége és kiadóhivatala: Karl Liebknecht utca 2-4 szám. Telefon: Szerkesztőség: 16 92, 30 87, 33-02 Kiadóhivatal: 28-34. Nyomda: 30-93, 20 77. Típus: LRI L. Arad